

Owner's Manual

English: Page 1

Mode d'emploi

Français : Page 6

Manual de Uso

Español: Página 11



CT50 Series

Thermostat

Vertical Mount:

CT50 (24 Vac heating systems)

CT51 (24 Vac heating and cooling systems)

CT53 (750 mV or 12Vdc heating systems)

Temperature Control Range

- 45°–95°F (7°–35°C)
- 35°–85°F (2°–29°C); select models; for garages or other outbuildings.

Horizontal Mount:

CT54 (24 Vac heating systems)

CT55 (24 Vac heating and cooling systems)

Getting started

Check package contents:

- Thermostat
- Wall anchors & screws (2 each)
- Wire labels

Before you begin, make sure you have:

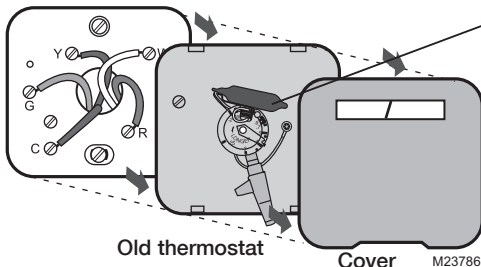
- No. 2 Phillips & small pocket screwdrivers
- Hammer
- Level (optional)
- Pencil
- Drill and bit (3/16" for drywall, 7/32" for plaster)

Remove your old thermostat



TURN OFF POWER at heating/cooling system (or fuse/circuit-breaker panel).
Remove cover and thermostat, but leave wallplate with wires attached.

Leave wallplate in place.



Is there a sealed tube containing mercury?
If so, see [mercury notice](#) below.



MERCURY NOTICE

If your old thermostat contains mercury, contact your local waste management authority for proper disposal instructions.

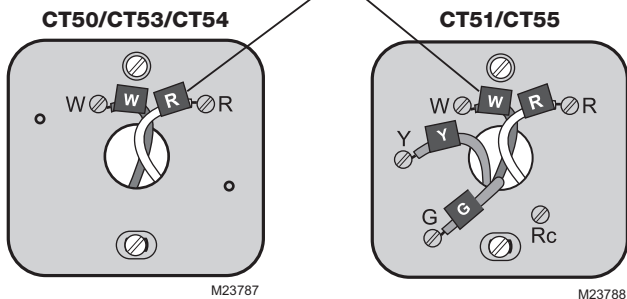


Label wires and remove old wallplate

Use a screwdriver to disconnect wires one by one. As you disconnect each wire, wrap it with the label matching the letter on your old thermostat. (Adhesive labels are supplied in your thermostat package.)

Remove the old wallplate only after all wires are labeled. Be careful not to let loose wires fall into the wall opening.

Wrap supplied labels securely around each wire. **Do not** let wires fall into wall opening!



IGNORE WIRE COLORS: Use only letter designations to identify wire types.



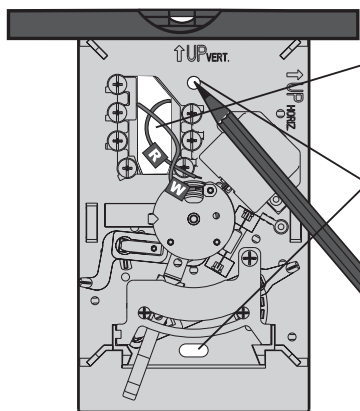
For **CT50/CT53/CT54**: If your old thermostat has 3 or more wires (not counting terminals **C** or **C1**), you may have purchased the wrong replacement thermostat. Stop now and call 1-800-468-1502 for advice.



For **CT51/CT55**: If your old thermostat has 7 or more wires (not counting terminals **C** or **C1**), you may have purchased the wrong replacement thermostat. Stop now and call 1-800-468-1502 for advice.

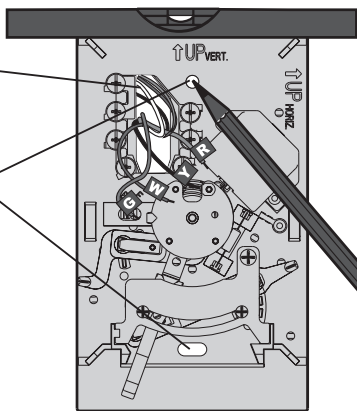
Mark mounting position

CT50/CT53/CT54



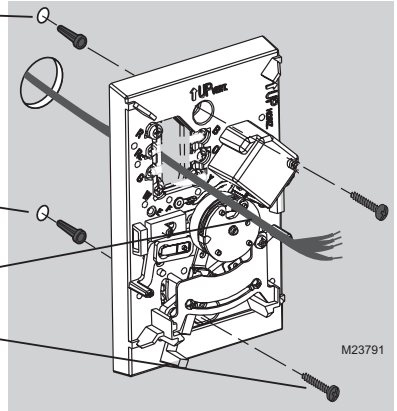
1. Pull wires through base.
2. Level base if desired.
3. Mark positions of both screw holes.

CT51/CT55



Mount thermostat base

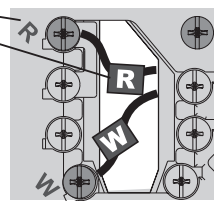
1. Drill holes at pencil-marked locations (3/16" holes for drywall, 7/32" holes for plaster).
2. Use hammer to tap anchors into holes until flush with wall.
3. Pull wires through thermostat base and insert screws. Check level if desired, then tighten screws.



Connect wires

1. Match each labeled wire with same letter on terminal.
2. Use a screwdriver to loosen screw terminals, insert bare wires beneath screws, then tighten screws.
3. Push any excess wire back into the wall opening.

CT50/CT53/CT54



Labels don't match?

If labels do not match letters on thermostat, see table below.

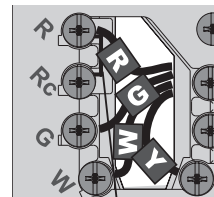
Existing wires Connect to:

R • RH • 4 • V	Terminal "R" [1]
Rc	Terminal "Rc" [1]
O	Terminal "O" [2]
B	Terminal "B" [2]
G • F	Terminal "G"
W • W1 • H	Terminal "W"
Y • Y1 • M	Terminal "Y"
C • X • B	Do not use [3]

Wiring CT50/CT53/CT54

- **2-wire heat-only system:** Connect one wire to **R** terminal, one wire to **W** terminal.

CT51/CT55



Wiring CT51/CT55

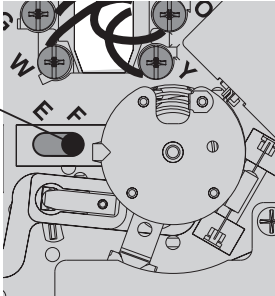
- [1] If wires will be connected to both **R** and **Rc** terminals, remove the metal jumper.
- [2] Do not connect both **O** and **B** if you have a heat pump. Connect only the **O** wire. Wrap **B** wire with electrical tape and do not use.
- [3] Do not use **C**, **X** or **B**. Wrap bare end of wire with electrical tape.

Set fan operation switch (CT51/CT55)

Move the switch to the proper setting for your system:

F: For gas or oil heating systems, leave the fan operation switch in this factory-set position (for systems that control the fan in a call for heat).

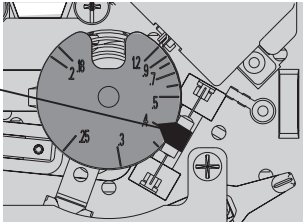
E: Change the switch to this setting for heat pump or electric heat systems. (This setting is for systems that allow the thermostat to control the fan in a call for heat, if a fan wire is connected to the **G** terminal.)



Set heat anticipator (select models)

Move the adjustment arrow to the proper setting for your system (see table below).

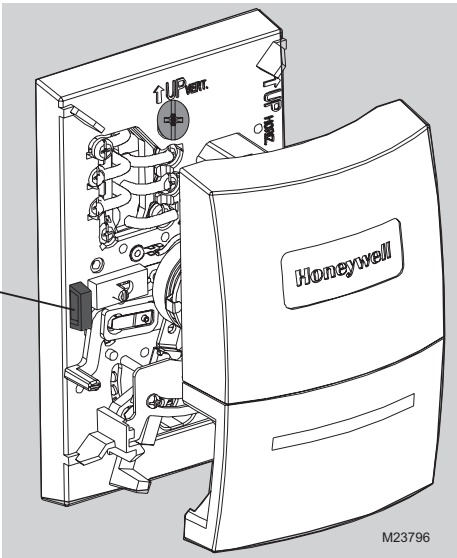
Your system	Setting
Steam	1.2
Hot water heat	0.8
Warm air (high efficiency)	0.8
Warm air (standard)	0.4
Electric heat	0.3



Finish installation

1. Align the slots on the cover with tabs on the sides of the base, then push gently until the cover snaps into place.
2. Restore power at the heating/cooling system, or at the fuse/circuit-breaker panel.

Tab



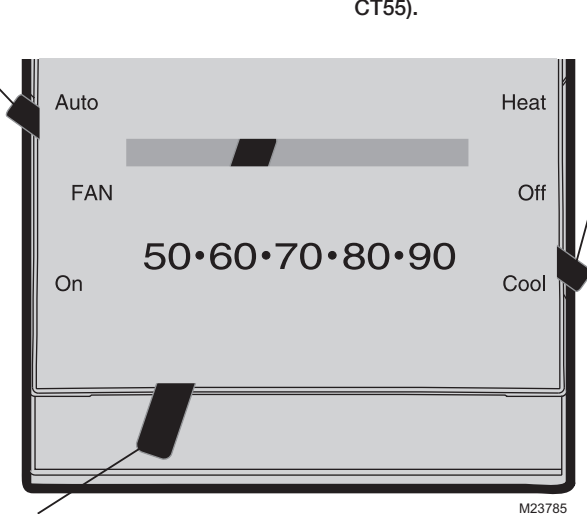
Operation

Fan switch (CT51/CT55)

- **Auto:** Fan runs only when heating or cooling system is on.
- **On:** Fan runs continuously.

System switch (select models)

- **Heat:** Controls the heating system.
- **Off:** All systems are off.
- **Cool:** Controls the cooling system (CT51/CT55).



M23785

Temperature setting

Adjust to set desired indoor temperature.



CAUTION: EQUIPMENT DAMAGE HAZARD (CT51/CT55).

Do not operate cooling system when outdoor temperature is below 50°F (10°C).

1-year limited warranty

Honeywell warrants this product to be free from defects in the workmanship or materials, under normal use and service, for a period of one (1) year from the date of purchase by the consumer. If at any time during the warranty period the product is determined to be defective or malfunctions, Honeywell shall repair or replace it (at Honeywell's option).

If the product is defective,

(i) return it, with a bill of sale or other dated proof of purchase, to the place from which you purchased it; or

(ii) call Honeywell Customer Care at 1-800-468-1502. Customer Care will make the determination whether the product should be returned to the following address: Honeywell Return Goods, Dock 4 MN10-3860, 1885 Douglas Dr. N., Golden Valley, MN 55422, or whether a replacement product can be sent to you.

This warranty does not cover removal or reinstallation costs. This warranty shall not apply if it is shown by Honeywell that the defect or malfunction was caused by damage which occurred while the product was in the possession of a consumer.

Honeywell's sole responsibility shall be to repair or replace the product within the terms stated above.
HONEYWELL SHALL NOT BE LIABLE FOR ANY LOSS OR

DAMAGE OF ANY KIND, INCLUDING ANY INCIDENTAL OR CONSEQUENTIAL DAMAGES RESULTING, DIRECTLY OR INDIRECTLY, FROM ANY BREACH OF ANY WARRANTY, EXPRESS OR IMPLIED, OR ANY OTHER FAILURE OF THIS PRODUCT. Some states do not allow the exclusion or limitation of incidental or consequential damages, so this limitation may not apply to you.

THIS WARRANTY IS THE ONLY EXPRESS WARRANTY HONEYWELL MAKES ON THIS PRODUCT. THE DURATION OF ANY IMPLIED WARRANTIES, INCLUDING THE WARRANTIES OF MERCHANTABILITY AND FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE, IS HEREBY LIMITED TO THE ONE-YEAR DURATION OF THIS WARRANTY. Some states do not allow limitations on how long an implied warranty lasts, so the above limitation may not apply to you.

This warranty gives you specific legal rights, and you may have other rights which vary from state to state.

If you have warranty questions, please write Honeywell Customer Relations, 1885 Douglas Dr., Golden Valley, MN 55422 or call 1-800-468-1502. In Canada, write Retail Products ON15-02H, Honeywell Limited/Honeywell Limitée, 35 Dynamic Drive, Toronto, Ontario M1V4Z9.



Honeywell

Owner's Manual

English: Page 1

Mode d'emploi

Français : Page 6

Manual de Uso

Español: Página 11

Série CT50

Thermostat

Installation à la verticale :

CT50 (systèmes de chauffage à 24 V c.a.)

CT51 (systèmes de chauffage-refroidissement à 24 V c.a.)

CT53 (systèmes de chauffage 750 mV ou 12 V c.c.)

Gamme de réglage de la température

- 7-35 °C (45-95 °F)
- 2-29 °C (35-85 °F); certains modèles; pour les garages ou autres annexes.

Installation à l'horizontale :

CT54 (systèmes de chauffage à 24 V c.a.)

CT55 (systèmes de chauffage-refroidissement à 24 V c.a.)

Éléments nécessaires à l'installation

Vérifier le contenu de paquet :

- Thermostat
- Chevilles et vis de montage (2 de chaque)
- Étiquettes de fils

Outils et matériel nécessaires :

- Deux tournevis (un petit, un cruciforme n° 2)
- Marteau
- Niveau (facultatif)
- Crayon
- Mèche (3/16 po pour cloisons sèches, 7/32 po pour cloisons plâtre)

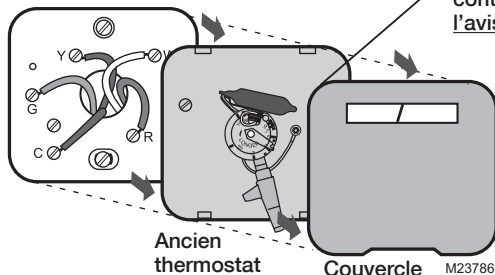
Retrait de l'ancien thermostat



COUPER LE COURANT au niveau du système de chauffage/de refroidissement (ou du panneau de fusibles ou de disjoncteurs). Retirer le boîtier et le thermostat. Laisser la plaque montage et les fils qui y sont fixés.

Laisser la plaque de montage en place.

Le thermostat comporte-t-il un tube scellé contenant du mercure? Si c'est le cas, se reporter à l'avis concernant le mercure ci-dessous.



AVIS SUR LE MERCURE

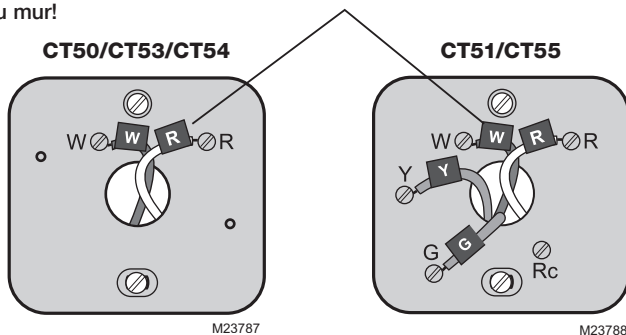
Ne pas placer l'ancien thermostat dans les ordures s'il contient une ampoule de mercure. Contacter l'agence de gestion des déchets de la localité pour connaître les règlements concernant le recyclage et la mise au rebut.

Étiquetage des fils et retrait de la plaque de montage

Débrancher les fils un par un à l'aide d'un tournevis. À mesure que les fils sont débranchés, fixer les étiquettes ci-jointes portant la lettre correspondant à l'ancienne borne. (Des étiquettes adhésives sont fournies dans l'emballage du thermostat.)

Ne retirer l'ancienne plaque qu'après avoir étiqueté tous les fils. Veiller à ne pas laisser des fils détachés tomber dans l'ouverture du mur.

Fixer soigneusement les étiquettes fournies à chaque fil. **Ne pas laisser** les fils tomber dans l'ouverture du mur!



NE PAS TENIR COMPTE DE LA COULEUR DES FILS :

Tenir compte seulement de la lettre qui identifie le type de fil.



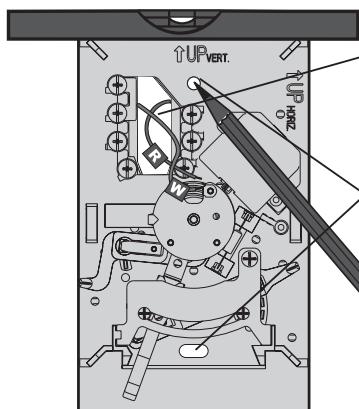
CT50/CT53/CT54 : Si l'ancien thermostat a 3 fils ou plus (sans compter C ou C1), le thermostat de rechange ne convient peut-être pas à l'application. Arrêter l'installation et demander conseil au 1 800 468-1502.



CT51/CT55 : Si l'ancien thermostat a 7 fils ou plus (sans compter C ou C1), le thermostat de rechange ne convient peut-être pas à l'application. Arrêter l'installation et demander conseil au 1 800 468-1502.

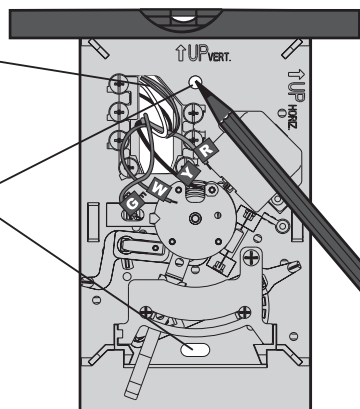
Repérage de la position de montage

CT50/CT53/CT54



M23789

CT51/CT55

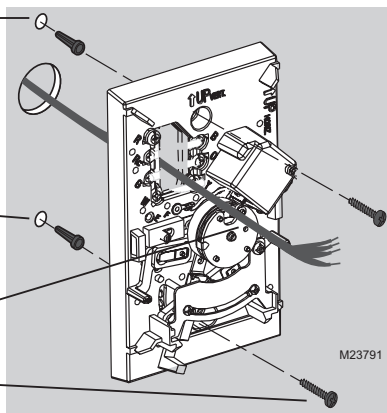


M23790

1. Tirer les fils par la base.
2. Mettre la base de niveau (facultatif).
3. Marquer la position des deux trous de vis.

Installation du thermostat

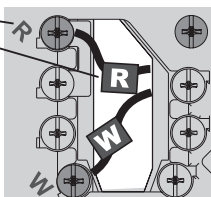
1. Percer des trous aux emplacements repérés au crayon (3/16 po pour les cloisons sèches, 7/32 po pour le plâtre).
2. Entrer les chevilles dans les trous avec un marteau jusqu'à ce qu'elles soient de niveau avec le mur.
3. Tirer les fils par la base du thermostat et insérer les vis. Vérifier le niveau au besoin et serrer les vis.



Raccordement des fils

1. Faire correspondre fil et borne portant la même lettre.
2. Desserrer les bornes à vis à l'aide d'un tournevis, insérer les fils nus sous des vis et serrer les vis.
3. Repousser le fil en trop dans l'ouverture du mur.

CT50/CT53/CT54



Les étiquettes ne correspondent pas?

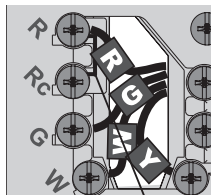
Si les étiquettes ne correspondent pas aux lettres marquées sur le thermostat, voir le tableau ci-dessous.

Fils existants	Raccorder à :	
R • RH • 4 • V	Borne R	[1]
Rc	Borne Rc	[1]
O	Borne O	[2]
B	Borne B	[2]
G • F	Borne G	
W • W1 • H	Borne W	
Y • Y1 • M	Borne Y	
C • X • B	Ne pas utiliser	[3]

Câblage CT50/CT53/CT54

- **Système de chauffage à 2 fils** : Raccorder un fil à la borne R, un fil à la borne W.

CT51/CT55



Câblage CT51/CT55

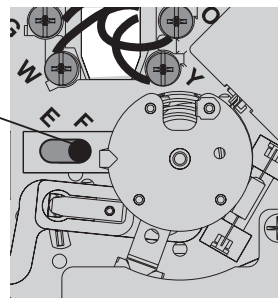
- [1] Si des fils seront raccordés aux bornes R et Rc, enlever le cavalier en métal.
- [2] Ne pas raccorder à la fois les bornes O et B à une pompe à chaleur. Raccorder le fil O seulement. Enrouler le bout du fil B de ruban isolant.
- [3] Ne pas utiliser les fils C, X ou B. Enrouler les bouts de fil de ruban isolant.

Réglages du ventilateur (CT51/CT55)

Placer le sélecteur à la position qui correspond au système :

F : S'il s'agit d'un système de chauffage au gaz ou au mazout, laisser le sélecteur à la position réglée en usine (pour les systèmes qui commandent la mise en marche du ventilateur lors d'une demande de chaleur).

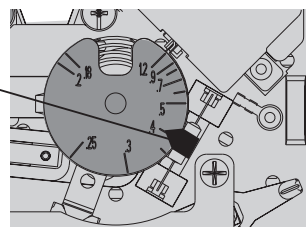
E : Déplacer le commutateur à cette position si le système est une thermopompe ou un appareil de chauffage électrique. (À cette position, le thermostat commande la mise en marche du ventilateur lors d'une demande de chaleur si un fil du ventilateur est raccordé à la borne **G**.)



Réglage de l'anticipateur de chaleur (certains modèles)

Déplacer la flèche au réglage approprié pour votre système (voir le tableau ci-dessous).

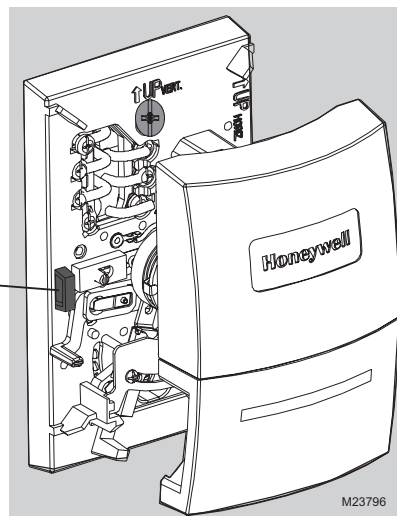
Votre système	Réglage
Vapeur	1,2
Chauffage d'eau chaude	0,8
Air chaud (à haute efficacité)	0,8
Air chaud (standard)	0,4
Air chaud électrique	0,3



Fin de l'installation

1. Aligner les fentes du couvercle avec les languettes du thermostat, puis pousser doucement jusqu'à ce que le couvercle s'emboîte en place.
2. Rétablir le courant électrique au niveau de l'installation de chauffage/refroidissement ou du panneau de fusible ou du disjoncteur.

Languette



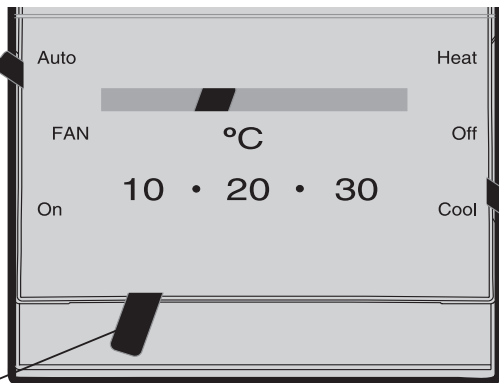
Fonctionnement

Sélecteur du ventilateur (CT51/CT55)

- **Auto** : Le ventilateur ne fonctionne que lorsque le chauffage ou le refroidissement est en marche.
- **On** : Le ventilateur fonctionne en permanence.

Sélecteur du système (certains modèles)

- **Heat** : Commande le système de chauffage seulement.
- **Off** : Tous les systèmes sont hors tension.
- **Cool** : Commande le système de refroidissement seulement (CT51/CT55).



M23797

Réglage de la température

Ajuster le réglage pour obtenir la température intérieure désirée.



MISE EN GARDE : RISQUE DE DOMMAGES MATÉRIELS (CT51/CT55).

Ne pas faire fonctionner le système de refroidissement lorsque la température extérieure est inférieure à 10 °C (50 °F).

Garantie limitée de un an

Honeywell garantit ce produit contre tout vis de fabrication ou de matière dans des conditions d'utilisation et de service normales, pendant une durée de un (1) an à compter de la date d'achat par le consommateur. Si à un moment quelconque pendant la durée de la garantie, le produit est jugé défectueux ou tombe en panne, Honeywell le réparera ou le remplacera (au choix de Honeywell).

Si le produit est défectueux,

(i) retournez-le avec un reçu ou une autre preuve d'achat au lieu où vous l'avez acheté, ou

(ii) appelez Les Services à la clientèle de Honeywell au 1 800 468-1502. Les Services à la clientèle décideront si le produit doit être renvoyé à l'adresse suivante : Honeywell Return Goods, Dock 4 MN10- 3860, 1885 Douglas Dr. N., Golden Valley, MN 55422, ou si un produit de remplacement peut vous être envoyé.

Cette garantie ne couvre pas les frais de démontage ou de réinstallation. Elle ne s'applique pas si Honeywell prouve que le défaut ou la défaillance provient de dommages qui se sont produits pendant que le produit était dans la possession d'un acquéreur.

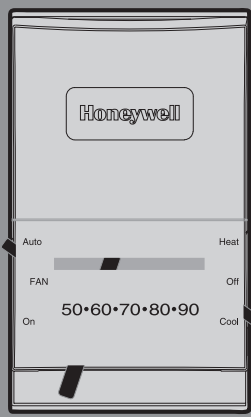
La responsabilité de Honeywell se limite à la réparation ou au remplacement du produit dans les conditions énoncées ci-dessus. HONEYWELL NE SAURAIT ÊTRE RESPONSABLE D'UNE PERTE OU DE DOMMAGES QUELS QU'ILS

SOIENT, Y COMPRIS LES DOMMAGES CONSÉCUTIFS OU ACCESSOIRES PROVENANT DIRECTEMENT OU INDIRECTEMENT D'UNE INFRACTION À LA GARANTIE, EXPLICITE OU IMPLICITE OU DE TOUTE AUTRE DÉFAILLANCE DE CE PRODUIT. Certains états ne permettent pas de limites sur la durée d'une garantie implicite, il se peut donc que les limites ci-dessus ne s'appliquent pas à vous.

CETTE GARANTIE EST LA SEULE GARANTIE EXPLICITE QUE FAIT HONEYWELL SUR CE PRODUIT. LA DURÉE DE TOUTES LES GARANTIES IMPLICITES, Y COMPRIS CELLES DE QUALITÉ MARCHANDE ET D'ADAPTATION À UN USAGE PARTICULIER EST LIMITÉE PAR LA DURÉE D'UN AN DE CETTE GARANTIE. Certains états ne permettent pas de limites sur la durée d'une garantie implicite, il se peut donc que les limites ci-dessus ne s'appliquent pas à vous.

Cette garantie vous donne des droits spécifiques face à la loi et vous pouvez en avoir d'autres, variables d'un état à un autre.

Si vous avez des questions concernant cette garantie, écrivez à Honeywell Customer Relations, 1985 Douglas Dr., Golden Valley, MN 55422 ou appelez 1 800 468-1502. Au Canada, écrivez à Retail Products ON15-02H, Honeywell Limited/Honeywell Limitée, 35 Dynamic Drive, Toronto, Ontario M1V4Z9.



CT50 Serie

Termostato

Honeywell

Owner's Manual

English: Page 1

Mode d'emploi

Français : Page 6

Manual de Uso

Español: Página 11

Montaje vertical:

CT50 (sistemas de calefacción de 24 V CA)

CT51 (sistemas de calefacción y refrigeración de 24 V CA)

CT53 (sistemas de calefacción de 750 mV o 12 V CC)

Rango de control de temperatura

- 45°–95°F (7°–35°C)
- 35°–85°F (2°–29°C); modelos seleccionados; para garajes u otras construcciones anexas.

Lista de comprobación previa a la instalación

Compruebe el contenido del paquete:

- Termostato
- Placa de cubierta
- Soportes de pared y tornillos de montaje (2 cada uno)
- Rótulos para los cables

Montaje horizontal:

CT54 (sistemas de calefacción de 24 V CA)

CT55 (sistemas de calefacción y refrigeración de 24 V CA)

Herramientas y materiales necesarios:

- Destornillador Phillips N.º 2
- Destornillador pequeño de bolsillo
- Martillo
- Nivel (optativo)
- Lápiz
- Mecha de taladro (3/16" para mampostería en seco, 7/32" para yeso)

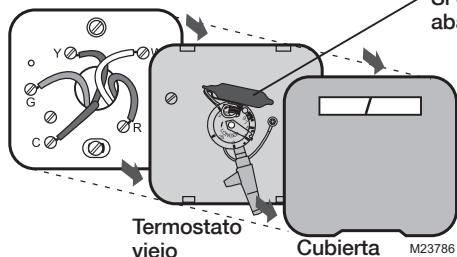
Remueva su viejo termostato



DESCONECTE LA ALIMENTACIÓN en el sistema de calefacción/refrigeración (o en el panel de fusibles/disyuntor). Retire la cubierta y el termostato, pero deje los cables unidos a la placa de montaje.

Deje la placa de montaje en su lugar.

¿Existe algún tubo sellado que contenga mercurio? Si es así, consulte el [aviso sobre mercurio](#) que figura abajo.



AVISO DE MERCURIO

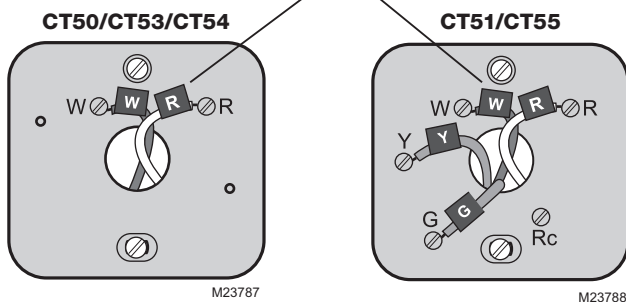
No arroje su viejo termostato a la basura si contiene mercurio en un tubo sellado. Comuníquese con la autoridad local de disposición de desechos para recibir instrucciones sobre reciclado y eliminación correcta.

Rotule los cables y retire la vieja placa de montaje

Use un destornillador para desconectar los cables uno a uno. A medida que desconecte cada cable, péguele alrededor el rótulo con la misma letra que figura en su viejo termostato. (En el paquete de su termostato se incluyen rótulos autoadhesivos).

Retire la vieja placa de montaje sólo después de haber rotulado todos los cables. Tenga cuidado de no dejar que los cables sueltos caigan en el hueco de la pared.

Envuelva firmemente los rótulos provistos alrededor de cada cable **¡No permita** que los cables caigan en el hueco de la pared!



IGNORE LOS COLORES DE LOS CABLES:

Use sólo letras para identificar los tipos de cable.



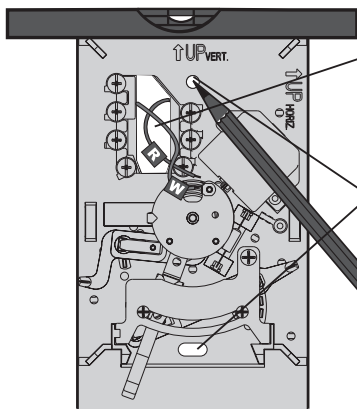
Para el modelo **CT50/CT53/CT54**: Si su viejo termostato tiene 3 o más cables (**no contando** los terminales **C** o **C1**), usted pudo haber comprado el termostato incorrecto del reemplazo. Interrumpa la instalación y llame al 1-800-468-1502 para pedir consejo.



Para el modelo **CT51/CT55**: Si su viejo termostato tiene 7 o más cables (**no contando** los terminales **C** o **C1**), usted pudo haber comprado el termostato incorrecto del reemplazo. Interrumpa la instalación y llame al 1-800-468-1502 para pedir consejo.

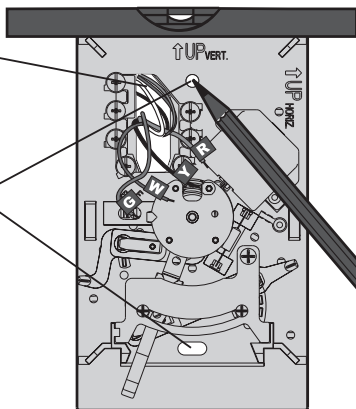
Marque la posición para el montaje

CT50/CT53/CT54



M23789

CT51/CT55

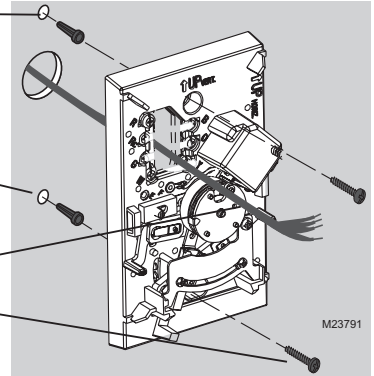


M23790

1. Tire de los cables a través de la base.
2. Nivele la base si lo desea.
3. Marque las posiciones de ambos orificios.

Instalación de placa de montaje

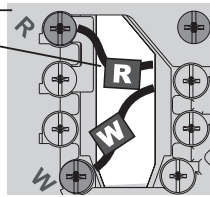
1. Taladre orificios en las posiciones marcadas. Orificios de 3/16" para mampostería en seco. Orificios de 7/32" para yeso.
2. Con un martillo golpee suavemente los soportes de pared e introdúzcalos en los orificios hasta que queden al ras de la pared.
3. Tire de los cables a través de la base del termostato e inserte los tornillos. Nivélela si lo desea y luego ajuste los tornillos.



Conecte los cables

1. Haga coincidir cada cable rotulado con el terminal que tiene la misma letra.
2. Utilice un destornillador para aflojar los terminales atornillados, inserte los alambres pelados debajo de los tornillos, luego ajuste los tornillos.
3. Empuje el cable sobrante dentro del orificio de la pared.

CT50/CT53/CT54



Cableado CT50/CT53/CT54

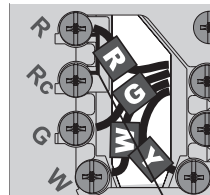
- **Sistema de calefacción de dos cables:** Conecte un cable con el terminal de **R**, un cable al terminal de **W**.

¿Los rótulos no coinciden?

Si los rótulos no coinciden con las letras de los terminales en el termostato, consulte la tabla abajo.

Cables existentes	Conecte a:
R • RH • 4 • V	Terminal " R " [1]
Rc	Terminal " Rc " [1]
O	Terminal " O " [2]
B	Terminal " B " [2]
G • F	Terminal " G "
W • W1 • H	Terminal " W "
Y • Y1 • M	Terminal " Y "
C • X • B	Para no utilizar [3]

CT51/CT55



Cableado CT51/CT55

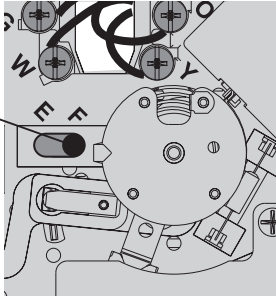
- [1] Si los cables son conectados con los terminales de **R** y de **Rc**, retire el empalme de metal.
- [2] No conecte los cables de **O** y de **B** si usted tiene una bomba de calor. Conecte solamente el cable de **O**. Envuelva el cable de **B** con la cinta eléctrica.
- [3] No utilice los cables de **C**, de **X** o de **B**. Envuelva el extremo de cables con la cinta eléctrica.

Ajuste de funcionamiento del ventilador (CT51/CT55)

Fije el interruptor para su sistema:

F: Para los sistemas de calefacción a gas o aceite, deje el interruptor de funcionamiento del ventilador en la posición original de fábrica (esta posición es para los sistemas que controlan el ventilador cuando hay demanda de calefacción).

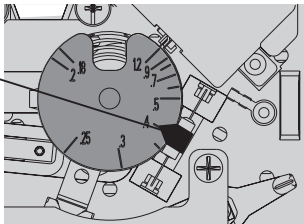
E: Cambie el interruptor a esta posición para los sistemas de calefacción eléctricos o de bombeo de calor. (Esta posición es para los sistemas que permiten que el termostato controle el ventilador cuando hay demanda de calefacción, si hay conectado un cable del ventilador al terminal **G**).



Ajuste el anticipador del calor (algunos modelos)

Mueva la flecha al ajuste apropiado para su sistema (véase la tabla abajo).

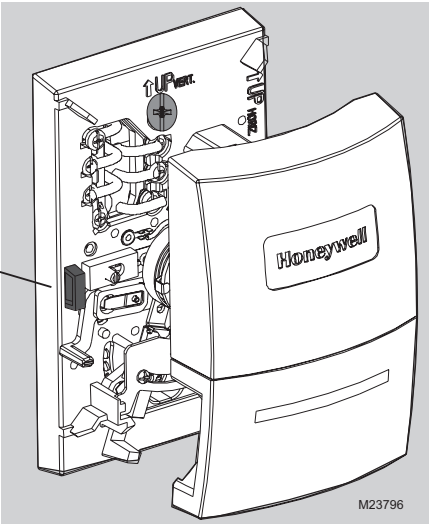
Su sistema	Ajuste
Sistema de vapor	1,2
Agua caliente	0,8
Aire caliente (de alta eficiencia)	0,8
Aire caliente (normal)	0,4
Calor eléctrico	0,3



Finalice la instalación

1. Alinee las ranuras de la cubierta con las lengüetas del termostato, luego empuje con suavidad hasta que la cubierta calce en su lugar.
2. Vuelva a conectar la corriente eléctrica en el sistema de calefacción/refrigeración, o en el panel de fusibles/disuntor.

Lengüeta



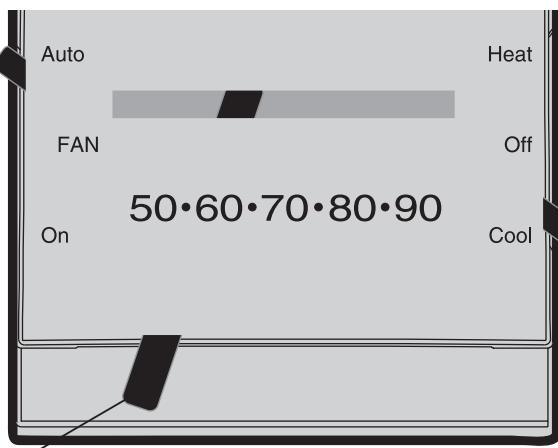
Instrucciones de manejo

Interruptor del ventilador (CT51/CT55)

- **Auto:** Funciona sólo cuando está encendido el sistema de refrigeración o calefacción.
- **On:** El ventilador funciona continuamente.

Interruptor del sistema (algunos modelos)

- **Heat:** Controla el sistema de calefacción.
- **Off:** Todos los sistemas están apagados.
- **Cool:** Controla el sistema de refrigeración (CT51/CT55).



M23785

Ajuste de temperatura

Resbale para fijar temperatura deseada.



PRECAUCIÓN: PELIGRO DE DAÑO AL EQUIPO (CT51/CT55).

No haga funcionar el sistema de refrigeración cuando la temperatura exterior sea inferior a 50 °F (10 °C).

Garantía limitada de un año

Honeywell garantiza que, a excepción de la batería y en condiciones de uso y servicio normales, este producto no tendrá defectos de fabricación ni de materiales durante un (1) año a partir de la fecha de compra por parte del consumidor. Si durante ese período de garantía, el producto resulta defectuoso o tiene problemas de funcionamiento, Honeywell lo reparará o reemplazará (a criterio de Honeywell).

Si el producto es defectuoso:

(i) devuélvalo, acompañado de la factura u otra prueba de compra con fecha, al lugar donde lo adquirió; o

(ii) llame al número de atención al cliente de Honeywell al 1-800-468-1502. Atención al cliente determinará si el producto se debe devolver a la siguiente dirección: Honeywell Return Goods, Dock 4 MN10-3860, 1885 Douglas Dr. N., Golden Valley, MN 55422 o bien, si se le puede enviar un producto de reemplazo.

Esta garantía no cubre los costos de remoción o reinstalación. Esta garantía no corresponde si Honeywell prueba que el defecto o mal funcionamiento ha sido ocasionado por daño producido mientras el producto estaba en manos de un consumidor.

La única responsabilidad de Honeywell será reparar o reemplazar el producto en el marco de los términos precedentemente mencionados. HONEYWELL NO SERÁ

RESPONSABLE POR NINGUNA PÉRDIDA NI DAÑOS DE NINGÚN TIPO, INCLUSO DAÑOS INCIDENTALES O CONSECUENTES QUE RESULTEN, DIRECTA O INDIRECTAMENTE DEL INCUMPLIMIENTO DE CUALQUIER GARANTÍA, EXPRESA O IMPLÍCITA, O DE NINGUNA OTRA FALLA DE ESTE PRODUCTO. Algunos estados no admiten la exclusión o limitación de los daños incidentales o consecuentes, de manera que tal vez esta limitación no se aplique en su caso.

ESTA ES LA ÚNICA GARANTÍA EXPRESA DE HONEYWELL RESPECTO DE ESTE PRODUCTO. LA DURACIÓN DE LAS GARANTÍAS IMPLÍCITAS, INCLUSO LA DE COMERCIABILIDAD Y DE APTITUD PARA UN USO PARTICULAR, SE LIMITA POR ELLO A LA DURACIÓN DE UN AÑO DE ESTA GARANTÍA. Algunos estados no admiten limitaciones en cuanto a la duración de las garantías implícitas, de manera que tal vez la limitación precedente no se aplique en su caso.

Esta garantía le otorga derechos legales específicos y puede gozar de otros derechos que varían de un estado al otro.

Si desea consultar acerca de esta garantía, escriba a Honeywell Customer Relations, 1985 Douglas Dr., Golden Valley, MN 55422 o llame a 1-800-468-1502. En Canadá, escriba a Retail Products ON15-02H Honeywell Limited/ Honeywell Limitée, 35 Dynamic Drive, Toronto, Ontario M1V4Z9.

Need Help?

For assistance with this product please visit
<http://DIYthermostats.honeywell.com>
or call Honeywell Customer Care toll-free at **1-800-468-1502**

Besoin d'aide?

Pour obtenir de l'aide concernant le produit, veuillez consulter le site Web
<http://DIYthermostats.honeywell.com> ou vous adresser aux Services à la
clientèle de Honeywell en composant le **1 800 468-1502**

¿Necesita ayuda?

Consulte sobre este producto en **<http://DIYthermostats.honeywell.com>**
o llamando sin cargo a atención al cliente de Honeywell **1-800-468-1502**

Automation and Control Solutions

Honeywell International Inc.
1985 Douglas Drive North
Golden Valley, MN 55422
<http://DIYthermostats.honeywell.com>

Honeywell Limited-Honeywell Limitée
35 Dynamic Drive
Toronto, Ontario M1V 4Z9



Printed in U.S.A. on recycled
paper containing at least 10%
post-consumer paper fibers.

Honeywell